



Beschluss-Protokoll / 80. Sitzung des Gemeinderats von Seewen SO

Legislatur	2017 - 2021
Datum / Zeit Ort	Dienstag, 27. Oktober 2020, 19:45 Uhr bis 23:59 Uhr Altes Schulhaus
Vorsitz	Simon Esslinger (ESS)
Aus dem GR	Jeannette Itin-Imark (ITJ) Gottfried Bachmann (BAG) Kuno Trösch (TRK) Alfred Mendelin (MEA)
Aus der Verwaltung	Claudia Castañal Bouso (CAC) Roland Baumgartner (BAR) David Karrer (KAD), online
Beschlussprotokoll ¹	Claudia Castañal Bouso
Gäste	Michel Walker, Rapp Infra AG (Trakt. 3) Christoph Küntzle, Sutter AG (Trakt. 3) Ein Teilnehmer (Trakt. 1- 2) Ein Teilnehmer (Trakt. 1- 2) Ein Teilnehmer (Trakt. 1- 2) Ein Teilnehmer
Beschlussfähigkeit	Die Beschlussfähigkeit ist festgestellt gemäss: § 26 Gemeindegesetz
Öffentlichkeitsstatus	Art. 3 ² InfoDG
Weitere Verordnungen	Verordnung zur Sicherstellung der Handlungsfähigkeit der Gemeinden aufgrund der Massnahmen zur Bekämpfung des Coronavirus (COVID-19) (CorGeV), Stand: 01.07.2020

Traktanden	Wer	Zielsetzung	Beil.	Beschluss-Nr.
1. Traktandenliste vom 27. Oktober 2020	ESS	Beratung / Beschluss	Ja	2020-429
2. Pachtlandvergabe	CAC	Beratung / Beschluss	Ja	2020-427
3. Siedlungsentwässerungskonzept	ESS	Beratung / Beschluss	Ja	2020-430
4. Budget 2021 / 1. Lesung (Fortsetzung)	ITJ	Beratung / Beschluss	Ja	ad acta / ohne Beschluss

¹ Bei elektronischem Versand – Dokument und Beschlüsse auch ohne Unterschrift gültig

² «Behörden im Sinne dieses Gesetzes sind a) die Behörden und Dienststellen sowie die Kommissionen des Kantons und der Gemeinden (...)» – Art. 31 Gemeindegesetz: « (1) Die Verhandlungen der Gemeindeversammlung, des Gemeindeparlaments und des Gemeinderates sind in der Regel öffentlich. (2) Die Stimmberechtigten können die entsprechenden Unterlagen und Protokolle einsehen. (3) Aus wichtigen Gründen kann das jeweilige Organ beschliessen, die Öffentlichkeit auszuschliessen. »



5. Protokollgenehmigung 78. Gemeinderatssitzung	ESS	Beratung / Beschluss	Ja	2020-431
6. Protokollgenehmigung 79. Gemeinderatssitzung	ESS	Beratung / Beschluss	Ja	2020-432
7. Zirkularbeschluss Hübeliweg	BAR	Beratung / Beschluss	Nein	2020-433
8. Coronamassnahmen Sport- und Freizeitanlagen	CAC	Beratung / Beschluss	Nein	2020-434
9. Winterdienstvertrag Gebiet West	BAR	Beratung / Beschluss	Nein	2020-435
10. Vermietung Gemeindeeigene Liegenschaft (Nicht öffentliches Traktandum)	ESS	Beratung / Beschluss	Nein	zurückgestellt
11. Informationen / Verschiedenes	Alle	Beratung / Beschluss	Ja	ad acta / ohne Beschluss



BESCHLUSS DER GEMEINDERATSSITZUNG

Sitzung	Datum	Traktandum	Ressort	Typ / Kürzel
Nr. 80-20	27. Oktober 2020	1	Allgemeine Verwaltung (ESS)	Antrag / ESS Beschluss / GR
Registratur	0.23 Gemeinderatssitzungen			
Geschäfts-Nr.	2019-36			
Öffentlichkeits-Status	öffentlich	x	Medienmitteilung	
			Website	x
Nicht öffentlich				

Traktandenliste vom 27. Oktober 2020

2020-429

DISKUSSION³

Claudia Castañal Bouso informiert dem Gemeinderat und gemäss Rücksprache mit der Finanzverwaltung, dass erst an der 82. Gemeinderatssitzung (10. November 2020) eine weitere Kreditorenliste zur Bewilligung seitens Gemeinderat vorliegt. Das Traktandum kann daher gestrichen werden.

- Der Gemeinderat beschliesst einstimmig, Traktandum 5 (Kreditorenliste) zu streichen.

Claudia Castañal Bouso stellt den Antrag, die Traktandenliste um ein weiteres Traktandum zu ergänzen. Aufgrund der aktuellen Corona-Situation in den neuen Weisungen durch Bund und Kanton sollte der Gemeinderat auch die Massnahmen im Umgang mit den Sport- und Freizeitanlagen der Gemeinde Seewen beschliessen.

- Der Gemeinderat beschliesst einstimmig, die Traktandenliste um das Traktandum *Coronamassnahmen* (Traktandum 8) zu ergänzen.

Roland Baumgartner stellt den Antrag, die Traktandenliste um ein weiteres Traktandum zu ergänzen. Aufgrund der Kündigung durch Stefan Oser (Winterdienst – Gebiet West) muss ein Ersatz her. Eine öffentliche Ausschreibung ist dabei vorgesehen.

- Der Gemeinderat beschliesst einstimmig, die Traktandenliste um das Traktandum *Winterdienst-Ausschreibung* (Traktandum 9) zu ergänzen.

BESCHLUSS

Der Gemeinderat genehmigt die Traktandenliste einstimmig mit allen Ergänzungen, Veränderungen und Nachträgen (Traktandum 5/Kreditorenliste; Traktandum 8/Coronamassnahmen; Traktandum 9/Winterdienstausschreibung). Die numerischen Korrekturen erfolgen dann in Vorbereitung auf die Protokollgenehmigung durch die Leiterin der Verwaltung.



Namens des Gemeinderates
Seewen, 27. Oktober 2020

Simon Esslinger
Gemeindepräsident

Claudia Castañal Bouso
Leiterin der Verwaltung

³ Die gemachten Äusserungen werden nachstehend schwerpunktmässig und stichwortartig wiedergegeben



BESCHLUSS DER GEMEINDERATSSITZUNG

Sitzung	Datum	Traktandum	Ressort	Typ / Kürzel
Nr. 80-20	27. Oktober 2020	2	Umwelt- und Raumordnung (ESS)	Antrag / ESS Beschluss / GR
Registratur	7.84.1 Miet- und Pachtverhältnisse			
Geschäfts-Nr.	2019-247			
Öffentlichkeits-Status	öffentlich	x	Medienmitteilung	
			Website	
	Nicht öffentlich			x
Pachtlandvergabe Maschinengemeinschaft				2020-427

SACHVERHALT

An seiner 77. Gemeinderatssitzung hat der Gemeinderat einstimmig beschlossen, der Maschinengemeinschaft als nicht anerkannte Betriebsform gemäss Art. 8 des Pachtreglements der Gemeinde Seewen ordentlich per 30. September 2024 zu kündigen. Die Pachtlandflächen werden dann öffentlich ausgeschrieben und neu zugeteilt. Gemäss Art. 12 des Pachtreglements besteht jedoch die Möglichkeit der direkten Zuteilung durch den Gemeinderat und aufgrund des Antrags der Maschinengemeinschaft, sofern alle pachtlandberechtigten Landwirte den Vorschlag der Maschinengemeinschaft gemeinsam bis zum ordentlichen Vollzug der Kündigung des Pachtlands unterschreiben.

Per 21. Oktober 2020 wurden sämtliche Unterschriften der pachtlandberechtigten Grundeigentümer durch Dieter Wiggi (ehemals Maschinengemeinschaft) unterschrieben von Walter Jäggi, Thomas Wiggi und Roland Schmidli eingereicht. Auch alle aktuell gültigen Pachtverträge lagen fristgerecht vor.

BESCHLUSS

Der Gemeinderat beschliesst einstimmig, die Direktvergabe gemäss Art. 12 des Pachtreglements der Gemeinde Seewen und gemäss Beschluss-Nr. 2020-398 den aktuellen Bewirtschaftern (ehemals Maschinengemeinschaft) gemäss ihrem Antrag zu bewilligen. Sämtliche noch hängige Pachtzinsen (ehemals Maschinengemeinschaft) werden den neuen Pächtern rückwirkend wie folgt zugestellt:

Roland Schmidli	8T1 Ost	CHF 90.15
Walter Jäggi	8T1 West	CHF 90.15
Thomas Wiggi	3661	CHF 144.80
	3680	CHF 0.40
	3993	CHF 14.60
	3662	CHF 6.40

Die Beträge sind Bestandteil der neuen Pachtverträge.

Eine allfällige Einmessung der Parzelle 8T1 (unterteilt in Ost und West) ist zu einem späteren Zeitpunkt im Rahmen sämtlicher Bestandsaufnahmen des aktuellen Pachtlands möglich.



Namens des Gemeinderates
Seewen, 27. Oktober 2020

Simon Esslinger
Gemeindepräsident

Claudia Castañal Bouso
Leiterin der Verwaltung



BESCHLUSS DER GEMEINDERATSSITZUNG

Sitzung	Datum	Traktandum	Ressort	Typ / Kürzel
Nr. 80-20	27. Oktober 2020	3	Umwelt- und Raumordnung (ESS)	Antrag / ESS Beschluss / GR
Registratur	7.14 Private Anschlüsse			
Geschäfts-Nr.	2019-264			
Öffentlichkeits-Status	öffentlich	x	Medienmitteilung	
			Website	x

Nicht öffentlich

Projekt: Siedlungsentwässerung

Anschlussprüfung einzelner Liegenschaften ausserhalb und innerhalb der Bauzone an die öffentliche Siedlungsentwässerung

2020-430

Auf Einladung des Gemeinderates haben die Firma Sutter Ingenieur- und Planungsbüro AG, vertreten durch Herrn Christoph Küntzel und die Firma RAPP Infra AG, vertreten durch Michel Walker das Projekt Siedlungsentwässerungskonzept nochmals überarbeitet, den aktuellen Gegebenheiten (Keine Beschlussfassung an der Gemeindeversammlung) angepasst und entsprechend präsentiert. Neben den ergänzenden Unterlagen (Gebietseinteilung, Beispiele für Kanalfornen) lag der Fokus hauptsächlich auf der Erklärung zum Ausmass des gesamten Projektes. Dabei wurde herausgearbeitet, dass die Etappe 1 eine ausschliessliche Annahme der beiden Planerbüros sei und man für die hier aufgeführten Kosten (ca. CHF 100'000.00 / Jahr) keine brauchbare bzw. sichere Offerte erstellen könne. In erster Linie bräuchte es eine grundsätzliche und vollumfängliche Basis in Form des Leitungskatasters. Hier wurden bereits Teilleistungen durch die Firma Sutter Ingenieur- und Planungsbüro AG erbracht und einzig die Digitalisierung als auch die Bestandsaufnahme und Digitalisierung sämtlicher Liegenschaften ausserhalb der Bauzone müssen noch abgeschlossen werden. Sobald man einen ordentlich aufbereiteten Leitungskataster verfügbar hat, kann die konzeptionelle Umsetzung der noch zu deklarierenden GEP-Aufgaben erfolgen. Hier wird RAPP Infra AG unter Berücksichtigung des vom Gemeinderat bewilligten Kostendachs die entsprechende Offerte ausarbeiten.

Für beide Planerbüros ist nach der Gemeindeversammlung nicht klar, was der Gemeinderat oder die Gemeinde Seewen mit dem Projekt Siedlungsentwässerung eigentlich für Ziele verfolgen. Die Unzulänglichkeiten im Bereich der Abwasser- und Wasserthematik sind bekannt, die Massnahmen jedoch unklar.

BESCHLUSS⁴

Der Gemeinderat beschliesst mit vier Stimmen und einer Enthaltung die Umsetzung/Erstellung des Leitungskatasters inkl. Digitalisierung innerhalb und ausserhalb der Bauzone sowie die Ausarbeitung des GEP-Massnahmenkatalogs als erste Phase des Projekts *Siedlungsentwässerung* mit einem Kostendach von CHF 90'000.00. Auf eine Aufarbeitung der bislang unklaren Liegenschaften durch den Leiter der Bauverwaltung wird bislang verzichtet, solange keine ausreichenden Grundlagen vorhanden sind.



Namens des Gemeinderates
Seewen, 27. Oktober 2020

Simon Esslinger
Gemeindepräsident

Claudia Castañal Bouso
Leiterin der Verwaltung

⁴ Das Abstimmungsergebnis (Stimmenverteilung) ist in der elektronischen Geschäftsverwaltung (CMI AXIOMA) hinterlegt.



DISKUSSIONSGESCHÄFT DER GEMEINDERATSSITZUNG

Sitzung	Datum	Traktandum	Ressort	Typ / Kürzel
Nr. 80-20	27. Oktober 2020	4	Finanzen (ITJ)	Diskussion ohne Beschluss
Registratur	9.11.0 Budget			
Geschäfts-Nr.	2020-339			
Öffentlichkeits-Status	öffentlich	x	Medienmitteilung	
			Website	x
Nicht öffentlich				

Budget 2021 – 1. Lesung (Fortsetzung)

ad acta / ohne Beschluss
zum definitiven Budget 2021

SACHVERHALT

Der Gemeinderat wird das Budget 2021 (Investitions- und Erfolgsrechnung 2021) beraten und allenfalls Anpassungen vornehmen.

DISKUSSION MIT BESCHLUSSFASSUNG

Sämtliche zu korrigierenden Budgetpositionen sind aufbereitet. Die 1. Lesung konnte abgeschlossen werden. Die einzelnen Anträge zur Investitionsplanung werden separat behandelt.

- 6152.3111.01 Anschaffung Apparate, Geräte, Maschinen, Werkzeuge
 - o Salzstreuer Anschaffung

ANTRAG

Roland Baumgartner stellt den Antrag, CHF 30'000 für die Anschaffung eines neuen Salzstreuers (Winterdienst) zu budgetieren.

BESCHLUSS

Der Gemeinderat beschliesst einstimmig, den Betrag (Kostendach) von CHF 30'000 zu budgetieren. Ein separater Beschaffungsantrag folgt im Rahmen der Budgetgenehmigung.

- 7101.4990.02 Interne Verrechnung Hydrantenentschädigung
 - o Anpassung der Hydrantenanzahl und Reduktion der Hydrantenentschädigung

ANTRAG

Kuno Trösch stellt den Antrag, neu CHF 24'000.00 (Reduktion, bisher CHF 42'000) zu budgetieren.

BESCHLUSS

Der Gemeinderat beschliesst einstimmig, den von CHF 24'000 zu budgetieren.

- 7410.3142.00 Unterhalt Wasserbau
 - o Rechen bis 1. Brücke Ausbaggern

ANTRAG

Simon Esslinger stellt den Antrag, den Betrag von CHF 15'000.00 in der Investitionsplanung abzubilden.



BESCHLUSS

Der Gemeinderat beschliesst einstimmig, den Betrag von CHF 15'000.00 in der Investitionsplanung abzubilden. Ein separater Antrag erfolgt im Rahmen der Budgetgenehmigung und anschliessend zu Handen der Gemeindeversammlung.

- 9610.3499.00 Vergütungszinsen auf Steuern
 - o Bislang CHF 10'000.00 budgetiert, gemäss Erfahrungswert

ANTRAG

Jeannette Itin stellt den Antrag, den Betrag um CHF 1'000 zu reduzieren.

BESCHLUSS

Der Gemeinderat beschliesst einstimmig die Reduktion des bisherigen Budgetbetrags auf neu CHF 9'000.00

- Investitionsrechnung (0220, Umstellung Software)
 - o Beschlussfassung seitens Gemeinderat erfolgt
 - o Im Rahmen der Budgetlesung nochmalige Diskussion über die Notwendigkeit (Zeitpunkt) der Umstellung und Neuanschaffung

ANTRAG

Simon Esslinger stellt den Antrag, den Anbieterwechsel (DIALOG) nochmals zu traktandieren (vor der definitiven Budgetlesung) und nicht sofort zu streichen.

BESCHLUSS

Aufgrund von zwei Stimmen, zwei Gegenstimmen und einer Enthaltung erfolgte der Stichentscheid durch den Gemeindepräsidenten Simon Esslinger, heisst, dass Geschäft wird nochmals traktandiert und im Gemeinderat besprochen bevor es zu einem endgültigen Budgetentscheid kommt.

- Investitionsrechnung (6150, Gemeindestrassen)
 - o Pelzmühleweg und Neuenweg werden auf der Investitionsrechnung nicht mehr geführt.

ANTRAG

Jeannette Itin stellt den Antrag, die bislang budgetierten Gemeindestrassen Pelzmühleweg (CHF 115'000.00, Flurwegkonzept), Neuenweg (CHF 150'000.00, Flurwegkonzept) von der Investitionsrechnung (Planung 2021) zu streichen.

BESCHLUSS

Der Gemeinderat beschliesst einstimmig, Pelzmühleweg als auch Neuenweg von der Investitionsrechnung zu streichen.



Namens des Gemeinderates
Seewen, 27. Oktober 2020

Simon Esslinger
Gemeindepräsident

Claudia Castañal Bouso
Leiterin der Verwaltung



BESCHLUSS DER GEMEINDERATSSITZUNG

Sitzung	Datum	Traktandum	Ressort	Typ / Kürzel
Nr. 80-20	13. Oktober 2020	5	Allgemeine Verwaltung (ESS)	Antrag / ESS Beschluss / GR
Registratur	0.23 Gemeinderatssitzungen			
Geschäfts-Nr.	2019-36			
Öffentlichkeits-Status	öffentlich	x	Medienmitteilung	
			Website	x
Nicht öffentlich				

Protokollgenehmigung 78. Gemeinderatssitzung

2020-431

BESCHLUSS

Zum Protokoll der 78. Gemeinderatssitzung sind vier Korrekturen ohne materielle Änderungen eingegangen und verarbeitet.

Das Protokoll gilt mit diesen Änderungen im Sinne von §29 GG einstimmig als angenommen und wird der Protokollführerin verdankt.



Namens des Gemeinderates
Seewen, 27. Oktober 2020

Simon Esslinger
Gemeindepräsident

Claudia Castañal Bouso
Leiterin der Verwaltung



BESCHLUSS DER GEMEINDERATSSITZUNG

Sitzung	Datum	Traktandum	Ressort	Typ / Kürzel
Nr. 80-20	13. Oktober 2020	6	Allgemeine Verwaltung (ESS)	Antrag / ESS Beschluss / GR
Registratur	0.23 Gemeinderatssitzungen			
Geschäfts-Nr.	2019-36			
Öffentlichkeits-Status	öffentlich	x	Medienmitteilung	
			Website	x
Nicht öffentlich				

Protokollgenehmigung 79. Gemeinderatssitzung

2020-432

BESCHLUSS

Zum Protokoll der 79. Gemeinderatssitzung sind drei Korrekturen ohne materielle Änderungen eingegangen und verarbeitet.

Das Protokoll gilt mit diesen Änderungen im Sinne von §29 GG einstimmig als angenommen und wird der Protokollführerin verdankt.



Namens des Gemeinderates
Seewen, 27. Oktober 2020

Simon Esslinger
Gemeindepräsident

Claudia Castañal Bouso
Leiterin der Verwaltung



BESCHLUSS DER GEMEINDERATSSITZUNG IM ZIRKULATIONSANTRAG

Sitzung	Datum	Traktandum	Ressort	Typ / Kürzel
80-20	27. Oktober 2020	7	Verkehr (ITJ)	Antrag / BAR Beschluss / GR
Registratur	6.21 Unterhalt allgemein			
Geschäfts-Nr.	2019-364			
Öffentlichkeits-Status	öffentlich	x	Medienmitteilung	
			Website	x
Nicht öffentlich				

Instandstellung Fussweg Gartenstrasse / Bollbodenstrasse

2020-433

SACHVERHALT

Der Fussweg zwischen der Bollbodenstrasse und der Gartenstrasse weist seit Jahren viele Risse auf. Durch Reklamationen von Einwohnern und bereits gestürzten Fussgänger ist der Fussweg sanierungsbedürftig. Mit der neuen Liegenschaft an der Ecke Bollbodenstrasse und Gartenstrasse mit der «Stützmauer» entlang des Weges ist ein ordentlicher Unterhalt sowie eine Abgrenzung zum privaten Grundstück nicht möglich. Im Winterdienst wird die Begehbarkeit durch den schlechten Zustand ebenfalls erschwert.

ZIRKULATIONSBESCHLUSS

Der Gemeinderat beschliesst einstimmig , den Zirkulationsantrag unter Berücksichtigung der abgegebenen Stimmen zu bewilligen. Für das Ausführen der baulichen Massnahmen ein Kostendach gemäss Offerte der Firma Emmenegger von CHF 10'800.25 bewilligt. Für das Entfernen des Wurzelstocks wird ein Kostendach des ZV Forstbetrieb Schwarzbubenland von CHF 300.00 bewilligt.

Die baulichen Arbeiten werden durch die zuständige Gemeinderätin und dem Leiter der Bauverwaltung ab Baubeginn begleitet und kontrolliert. Die Koordination mit den ausführenden Firmen wird durch den Leiter Bauverwaltung erbracht. Im Rahmen der Arbeiten wird von einem Zeitaufwand von einer Woche ausgegangen. Die Arbeiten sind bis Ende Dezember 2020 zu erstellen. Zusätzliche Leistungen können innerhalb der Finanzkompetenz und nach Rücksprache mit der Ressortverantwortlichen oder nach Rücksprache mit dem Gemeinderat durch die Bauverwaltung in Auftrag gegeben werden.



Namens des Gemeinderates
Seewen, 27. Oktober 2020

Simon Esslinger
Gemeindepräsident

Claudia Castañal Bouso
Leiterin der Verwaltung



BESCHLUSS DER GEMEINDERATSSITZUNG

Sitzung	Datum	Traktandum	Ressort	Typ / Kürzel
Nr. 80-20	27. Oktober 2020	8	Öffentliche Sicherheit (KTR)	Antrag / CAC Beschluss / GR
Registratur	1.64.2 Coronavirus			
Geschäfts-Nr.	2020-87			
Öffentlichkeits-Status	öffentlich	x	Medienmitteilung	
			Website	x
Nicht öffentlich				

Öffnung der Sport-, Gemeinde- und Freizeitanlagen (Coronavirus)

2020-434

SACHVERHALT

Wegen der Corona-Krise musste der Gemeinderat teilweise einschneidende Massnahmen für die Bevölkerung beschliessen. Die Entscheide waren aber leider notwendig, um die Ausbreitung des Coronavirus einzudämmen und die Bevölkerung und das Gesundheitssystem zu schützen. Die Situation hat sich pandemisch verschärft und so erfolgt nach der erfolgten Öffnung der Sport- und Freizeitanlagen eine Neubeurteilung der Lage.

BESCHLUSS⁵

Der Gemeinderat beschliesst mit vier Stimmen und einer Enthaltung, sämtliche Freizeitanlagen, Sport- und Gemeindeanlagen (ausgenommen für den Schulbetrieb) per sofort wieder zu schliessen.



Namens des Gemeinderates
Seewen, 27. Oktober 2020

Simon Esslinger
Gemeindepräsident

Claudia Castañal Bouso
Leiterin der Verwaltung

⁵ Das Abstimmungsergebnis (Stimmenverteilung) ist in der elektronischen Geschäftsverwaltung (CMI AXIOMA) hinterlegt.



BESCHLUSS DER GEMEINDERATSSITZUNG

Sitzung	Datum	Traktandum	Ressort	Typ / Kürzel
Nr. 80-20	27. Oktober 2020	9	Umwelt- und Raum- ordnung (ESS)	Antrag / CAC Beschluss / GR
Registratur	7.93.3 Winterdienst			
Geschäfts-Nr.	2016-29			
Öffentlichkeits-Status	öffentlich	x	Medienmitteilung	
			Website	x
Nicht öffentlich				

Ausschreibung des Winterdienstes Teilgebiet West

2020-435

SACHVERHALT

Durch die Kündigung von Stefan Oser in Bezug Winterdienst Seewen West vom 31. August 2020 haben wir keinen zuständigen Auftragnehmer mehr für den Bereich Seewen West 2020/2021.

BESCHLUSS

Der Gemeinderat beschliesst einstimmig, die öffentliche Ausschreibung zu bewilligen.



Namens des Gemeinderates
Seewen, 27. Oktober 2020

Simon Esslinger
Gemeindepräsident

Claudia Castañal Bouso
Leiterin der Verwaltung



INFORMATIONEN

Sitzung	Datum	Traktandum	Ressort	Typ / Kürzel
Nr. 80-20	27. Oktober 2020	11	Alle	Ad acta / ohne Beschluss

Informationen wurden teilweise (Jungbürgerfeier/Absage) behandelt und aufgrund der langen Sitzungszeit grundsätzlich auf die nächste Gemeinderatssitzung verschoben.

0 ALLGEMEINE VERWALTUNG

Simon Esslinger

- Frau Stöckli bedankt sich für Geschenk zum 98. Geburtstag (Alfred Mendelin)

1 ÖFFENTLICHE SICHERHEIT

Kuno Trösch

2 BILDUNG

Alfred Mendelin

- Schulzahnreglement überarbeiten. Muss bis April 2021 genehmigt sein.
- Reglement Musikschule überarbeiten. Terminkoordination Mendelin/Cotti/Verwaltungsleitung
- Delegiertenversammlung OSZD

3 KULTUR UND FREIZEIT

Alfred Mendelin

- Jungbürgerfeier / Weiteres Vorgehen?
 - o Absage durch die Leiterin der Verwaltung

4 GESUNDHEIT

Gottfried Bachmann

5 SOZIALE WOHLFAHRT

Simon Esslinger

6 VERKEHR

Jeannette Itin

7 UMWELT UND RAUMORDNUNG

Kuno Trösch, Simon Esslinger

- Weiteres Vorgehen mit dem Baurechtsvertrag Zweckverband Forstbetrieb Schwarzbubenland? (Alfred Mendelin)
- Wo ist die Vereinbarung Hecke / Kirchweg? (Alfred Mendelin)
- Einsprache 5G, Wurde das Vorgehen mit der Baukommission abgesprochen? (Alfred Mendelin)
- Eingangs Dorf neue Bäume / Signalisationen abgedeckt? (Alfred Mendelin)



8 VOLKSWIRTSCHAFT

Gottfried Bachmann

9 FINANZEN UND STEUERN

Jeannette Itin

- Diverse Fragen zum Erläuterungsbericht / Mühlematt, Pony-Ranch? (Alfred Mendelin)

AUS DER VERWALTUNG

Claudia Castañal Bouso

- Seebachbrücke Aumatt
- Entwässerung Lindenrain
- Mietvertrag (Altes Schulhaus, Physiotherapie-Kurse, Probe)
- Vereinbarung Kirchhecke (22. Oktober 2020)
- Rotationsplan Homeoffice / Corona-Pandemie

AUS DER BAUVERWALTUNG

Roland Baumgartner